

هل العربية عائق اتصال لدى قيس سعيد؟

أحياناً. ويكاد يكون للرئيس التونسي التدفق ذاته أياً كان موضوع الحديث ومكانه، سواء أكان في التلفزيون أم في اجتماع عام، والحال أن التدفق يكون بطيئاً إذا اتصل الأمر بتفسير أمر ما ومتوسطاً عند الإخبار عن أمر آخر وسريعاً عند الحماسة مثلاً، وهي مستويات يتحكم فيها المتحدث حسب الهدف الذي يريه من كلامه. إن الإبقاء على التدفق نفسه يوحي للسامع بأن الصوت ليس من عند بشر.

إن التدفق الريب على امتداد كلام المتحدث يعني أن للكلام كله القيمة ذاتها والأهداف ذاتها والحال أن للكلام مستويات مختلفة في القيمة والوقع في النفس. والتدفق الريب يعني كذلك أن الكلام الذي نقوله ينتج الإحساس نفسه وهو أمر لا يستقيم، فهناك من كلامنا ما يثير فينا الرضا وما يثير السخط أو الراحة أو الألم وهو حال الناس بطبعهم، إذ يرتفع التدفق عند الخائف وينخفض عند المطمئن. إن سبب بقاء التدفق عند سعيد حرصه الشديد على النطق السليم فهو يفي كل حرف حقه في النطق وهي مسألة تجعل الكلمات تستغرق وقتاً أطول.

إن العربية التي يتحدثها سعيد لا تحمل ما يمكن اعتباره من غريب اللفظ إلا نادراً غير أن استطراداته في الحديث عن سياسته تقود أحياناً إلى غموض المعنى دون اللفظ ففي حوار في التلفزيون التونسي مساء الثلاثاء من يناير سئل عن إقصاء حزبي قلب تونس والديمقراطي الحر من المناورات الحكومية فقال "أنا ضد الإقصاء ولكن لكن الاختيار للشعب، أنا لا اختار، الشعب هو الذي يختار، لكن طريقة الاقتراع هي التي أتت بهذا المجلس النيابي..."

قيس سعيد مازال يخاطب ضيوفه في القصر كما كان يلقي درسه في المدرج بالميكروفون

الشعب اختار قلب تونس في المرتبة الثانية بعد النهضة. هل المقصود هو دعوة الشعب للاختيار ثانية؟ وإذا كان المقصود هو أن الشعب اختاره هو فبناء على ماذا قدم أحزاباً متأخرة على أخرى متقدمة في الانتخابات التشريعية؟ وفي الحوار نفسه سئل عن الأطراف التي اتهمها بالتمار على تونس في سبيل بوزيد يوم 17 ديسمبر 2019 فقال "إن التاريخ كغيب بالفرز ولا أريد اتهام أحد" فعد الصحافي للقول إن التونسيين يجهلون ذلك فاستطرد قيس سعيد "التونسيون يعلمون أكثر مما نعلم، الشباب يعلم ولم تعد تخفي عليه خافية، هي لم تكن حملة انتخابية بل حملة تفسيرية، ذهبت بالليل إلى القصرين هناك وكانت حملة مطاردة لإرهابي ومع ذلك ذهبت دون خوف، لا أخاف الموت بل تخيفني الحياة بلا كرامة..."

وهناك في الحوار أمثلة أخرى على غموض المعنى مرده أمران إما الرغبة في التكتف كتناز المؤامرة وإما خواء الخطاب كقوله لما سئل عما سيقدمه للشباب فقال "لم أقدم وعوداً بقدر ما قدمت اليات لتحقيق أحلام الشباب وأمالهم"، وهي صعوبات في الفهم لا صلة لها بلغته العربية بل بخطابه الاتصالي.

يمكن لقيس سعيد أن يستمر في الحديث بالعربية إن شاء لكنه يبقى مطالباً، لتحسين أدائه اتصالياً قصد الإقناع، بمراجعة توظيف صوته نبرة وحدة وتدقق لكرسي الرتبة وبالاستعانة بالتعبير الحركي وذلك دور الاتصاليين الذين يدركون ما للاتصال غير اللفظي من دور في التبليغ والإيهام. ويعلم الاتصاليون الأ فائدة من اتصال لا يستند إلى مضامين سياسية وأقعية تحمل رسائل مقنعة لا تنتج من فراغ. تبدو المهمة عسيرة غير أن خطيب الإغريق ديموستين قهر تدمته فسر الناس ولم يبق للرئيس إلا أن يكذب المثني في مدح سيف الدولة عندما قال "لكل امرئ من دهره ما تعوداً".

محمد شليبي

باحث تونسي في الإعلام

كان الحجاج إذا سعد المنبر "تلفع بمطرفه ثم تكلم رويداً فلا يكاد يُسمع ثم يتردد في الكلام فيخرج يده من مطرفه ثم يزجر الزجرة فيقرع بها أقصى من في المسجد". يدل هذا الكلام الذي أورده كثيرون، على أن التخاطب مع الناس، أي ما نسميه اليوم اتصالاً، كان منذ وقت طويل مسألة تأثير وإقناع وقد يكون غياب تلك المؤثرات سبب الانتقادات الواسعة التي تطال الرئيس التونسي قيس سعيد لا اللغة العربية التي يستخدمها ويرونها خالصة لا تفهم.

يبدو أن المشكلة الاتصالية لدى قيس سعيد هي الرتابة التي تطغى على كلامه في نبرته وتدفعه وحدته التي لا تتغير بتغير المقام والمقال، وهي رتابة تزداد رسوخاً في الأذهان بغياب التعبيرات الحركية كحركة اليدين وتقاسيم الوجه، هي مشكلة اتصالية شكلاً تتعمق مضمونها بغياب برنامج سياسي وهو أمر لا يكرهه الرئيس الذي بنى حملته على شعار "الشعب يريد"، وهنا مشكلة أخرى تتمثل في أن التواصل يحتاج إلى مواضيع واضحة ينبني عليها الاتصال.

إن حمل الكلام، أي اللغة، هو الصوت وللصوت صفات أربع يعرف بها وهي الطابع والحدة أو الشدة والنبرة والتدفق، والطابع كالصحة لا يقدر أحد على تغييره ولا شيء، إلا مرض الحبال الصوتية، وهو الذي يجعل الناس يتعرفون على من يعرفون بمجرد سماعهم دون رؤية وجوههم، تماماً كما يفرق السامع في الموسيقى بين العود والقانون والناي دون أن يراها. ولقيس سعيد طابع صوتي كما للناس جميعاً ولا يحق لأحد أن يستقبحه فهو لن يشند شعراً ولن يرتل القرآن ولن يغني.

ويختلف الأمر عندما يتصل بالصفة الثانية أي الحدة التي يتحكم فيها الناس علواً أو انخفاً. فصوت الرئيس سعيد، في ظهوره التلفزي أو الإذاعي أو في غيرهما من المناسبات، هو نفسه لا يعلو ولا ينخفض خالفاً ما عُرف عن زعماء آخرين أو رؤساء دول دون أن يبلغوا مرتبة الزعامة. قيس سعيد مازال يخاطب ضيوفه في القصر كما كان يلقي درسه في المدرج أو كما يحدث صحافياً في الميكروفون بكاميرا أو بلا كاميرا أو كما يشارك في مناظرة مع آخرين أو كما يلقي خطاباً في البرلمان أو يكون في حوار مع صحافي في بلاوته تلفزيوني... هو نفسه بالصوت نفسه حدة دون زيادة أو نقصان.

وترتابة الرتابة عندما يلازم الرئيس نبرة واحدة في كلامه أياً كان الموضوع الذي يتحدث فيه، وللنبرة في الصوت منزلة الدرجة (النوتة) في الموسيقى، فكما تكون القطعة الموسيقية ذات الدرجة الواحدة يكون الصوت ذو النبرة الواحدة في الكلام. كان للزعيم التونسي الحبيب بورقيبة، كما لآخرين، في خطبه في التلفزيون القدرة على إظهار معاني الضحك أو البكاء والجد أو الهزل أو الرضا أو السخط... في كلامه باستخدام نبرات صوته علاوة على نظراته وحركاته وقسمات وجهه.

وليس المطلوب أن يكون السياسي على مثل تلك الدرجة من البراعة الاتصالية، التي تحاكي المسرح أحياناً، بل أن يكتسب أدنى درجات توظيف النبرة للموضوع، وهي مسألة تكاد تكون طبيعية لدى عموم الناس إذ يجس السامع في صوت المتحدث نبرة من الابتسام أو الرضا في الحديث عن الزيادة في الأجور ونبرة من الحزن في الحديث عن كارثة أو أخرى من السخط في التعليق على عمل إرهابي، فالنبرة مهجة الصوت.

وليس ذلك من الترف في شيء بل هي طبيعة التواصل بين الناس تتحول إلى مهارة لا بد منها عند السياسي لأن التواصل ليس كلاماً بحمله صوت فقط، ويقتضي التواصل في أدنى درجاته، علاوة على التحكم في شدة الصوت ونبرته، السيطرة على تدفق الكلام، ويقاس التدفق بعدد الكلمات التي ينطقها المتحدث في الدقيقة الواحدة. ويكون التدفق عادة بين 120 و180 كلمة في الدقيقة في حين أن التدفق عند قيس سعيد هو مئة كلمة وقد يكون أدنى

صحافيو التلفزيون الحكومي في إيران سادة انتزاع الاعترافات القسرية

برنامج «أخبار 20:30» ينفذ أوامر السلطات الأمنية



الاعترافات طالحت حتى مدوني الموضة

وسبق لبرنامج "20:30" على التلفزيون الإيراني الرسمي أن عرض مقابلة مع مينا علي نجاد، شقيقة الناشطة الإيرانية مسيح علي نجاد. وظهرت مينا وهي تشجب نشاط شقيقها ضد قوانين الحجاب الإلزامي في إيران.

ورغم أن مينا شرحت في البرنامج بأنها ظهرت في البرنامج برغبتها، إلا أن مسيح كشفت في وقت لاحق أن النظام ضغط على شقيقها لتدبيرها على التلفزيون الحكومي.

وسبق للتلفزيون الإيراني أن عرض أيضاً فيديو للمعارض روح الله زم، وهو جالس على كرسي إلى جانب علمي إيران والحرس الثوري، يقول إنه نادم على مناهضته لـ"الثورة الإسلامية".

يشير إلى أن من بين الموقعين على هذه الرسالة التي تم إرسالها إلى الاتحاد الأوروبي: منظمة المادة 19، ولجنة الدفاع عن حقوق الأذربيجانيين في إيران، وجمعية "معا ضد عقوبة الإعدام"، ومؤسسة سيامك بورزند، ولجنة كردستان لحقوق الإنسان - جنيف، ومنظمة إيران لحقوق الإنسان، ولجنة العدالة من أجل إيران، وسنة ألوان، ومركز إيران لوثائق حقوق الإنسان.

وشهدت إيران مؤخرًا احتجاجات بعد قرار أسعار الحرق، ردت عليها السلطات بقمع شديد ما أسفر عن مقتل 1500 مواطن إيراني واعتقال على الأقل 10 آلاف آخرين، وفقاً للخارجية الأميركية.

يذكر أن الجمعية العامة للأمم المتحدة قد أصدرت قراراً في 18 ديسمبر الماضي، يدعو إيران إلى إنهاء انتهاكاتها المستمرة لحقوق الإنسان بما في ذلك ممارسة "الاعترافات القسرية".

في الحادثة مثلاً لم يتم التحقيق في قضية اغتيال الأكاديمي، محمد حسين علوان، الثلاثة الماضي، في هجوم مسلح استهدفه بالقرب من منزله في بغداد". ولفت رئيس الجمعية العراقية للدفاع عن حقوق الصحافيين إلى أن قضية اغتيال الأكاديمي في الجامعة المستنصرية، أغلقت بعد نسبها إلى مجهول.

وتعرض العديد من الناشطين والصحافيين إلى القتل أو الاختطاف، على يد مسلحين مجهولين يعتقد أنهم تابعون لميليشيات مدعومة من إيران. أقدمت أيضاً على مهاجمة قنوات تلفزيونية وحرق مكاتب إعلامية مطلع شهر أكتوبر.

يذكر أن العراق جاء في المرتبة الـ156 في التصنيف العالمي لحرية الصحافة لعام 2019، وهو التصنيف الذي تصدره منظمة "مراسلون بلا حدود".

وكانت الناشطة المدنية سبيدة قليان قد أعلنت، في وقت سابق، على حسابها في تويتر أن مراسلة التلفزيون آمنة سادات ذبيح بور لعبت دوراً بارزاً في عمليات الاستجواب الأمني خلال فترة سجنها.

وكتشف قليان أن ذبيح كتبت نص الاعتراف الذي طلب منها أن تقرأه أمام الكاميرا. ووفق الناشطة فإن السلطات الإيرانية تصنع فيلماً عن كل معتقل، بل ويحرص مسؤولو التلفزيون على وضع مكياج للنساء لإخفاء آثار التعذيب ومنح لمسة طبيعية على الاعتراف.

350 شخصاً أجبروا على الاعتراف قسرياً أمام شاشات التلفزيون منذ عام 2009

وروت سبيدة حالات لنساء أجبرن على الاعتراف في تسجيلات تلفزيونية بأنهن نزعن الحجاب تحت تأثير ناشطة حقوقية معارضة للنظام.

كما أجبر المراسل علي رضواني الذي يعمل بالبرنامج أيضاً زوجة عالم البيئة الإيراني الكندي، كافوس سيد إمامي، على "الاعتراف" بأن زوجها كان جاسوساً.

وكتشف نجل سيد إمامي العام الماضي عن دور رضواني في إكراه والدته على التحدث ضد والده. واعتقل كافوس سيد إمامي في أواخر يناير 2018 ووجهت إليه تهمة التجسس، وعثر على جثته في 8 فبراير، وادعت السلطات أنه انتحر في السجن بينما تقول عائلته إنه قتل تحت التعذيب.

أصبح التعاون بين قوات الأمن الإيرانية والتلفزيون الحكومي في انتزاع الاعترافات القسرية، مصدر قلق كبير لمنظمات حقوق الإنسان، إذ تخشى العديد من المنظمات الحقوقية المعنية أن يُجبر إيرانيون احتجزوا خلال احتجاجات نوفمبر ويناير قسرياً على الاعتراف أمام كاميرات التلفزيون.

المفكرين، لكن في السنوات الأخيرة تبثت اعترافات قسرية لمواطنين بتهمة الرقص والغناء والموضة". وكشفت المنظمات عن أسماء مسؤولين ومراسلين يسهرون على التنسيق مع مسؤولي النظام لبث الاعترافات القسرية تحت التعذيب. ووفق الرسالة فإن المسؤولين عن كل ما يتعلق بالاعترافات هم:

عبدعلي عسكري، رئيس منظمة الإذاعة والتلفزيون الإيرانية، ومجد اخوندي، مساعد رئيس مؤسسة الإذاعة والتلفزيون الإيرانية للشؤون السياسية والأمنية، ومحمد رضا جعفري جلوة مدير القناة الثانية، بالإضافة إلى أربعة مراسلين في القناة هم: آمنة سادات ذبيح بور، وعلي رضواني، ويوسف سلامي، وحامد إمامي.

وأشرف هؤلاء على إعداد وبث اعترافات تلفزيونية لما لا يقل عن 355 شخصاً منذ 2009 حتى الآن، ضمن تعاون وثيق بجمع الإذاعة والتلفزيون بالنظام.

وتشير الرسالة إلى الدور الرئيسي الذي يلعبه برنامج "أخبار 20:30" الذي يتم بثه في القناة الثانية للتلفزيون الإيراني ومحاولاته لتفكيك أوامر السلطات الأمنية الإيرانية. وكشف نشطاء مروا من سجون النظام الإيراني أن جلسات تعذيب تسبق جلسات تصوير، إذ يحرص مسؤولو هذه البرامج على توجيه السجن أو السجناء إلى ما سيقوله أو ستقولوه تحت التهديد.

طهران - طالبت 13 منظمة حقوقية في عريضة مشتركة قدمت إلى الاتحاد الأوروبي بفرض عقوبات ضد هيئة الإذاعة الحكومية الإيرانية "IRIB" ومسؤوليها لتورطها في إنتاج وبث اعترافات قسرية للمعارضين والناشطين ومعتقلي الاحتجاجات، حيث تستخدم هذه الاعترافات في المحكمة دليلاً على تجريهم.

ويخشى المدافعون عن حقوق الإنسان أن يجبر المحتجون الذين احتجزوا خلال احتجاجات نوفمبر ويناير الماضيين على "الإدلاء بالاعترافات المنتزعة منهم تحت التعذيب" أمام كاميرات التلفزيون. ويتعرض العديد من المعتقلين -الذين حددتهم السلطات كقادة مزعومين للاحتجاجات- لخطر الإكراه على "الاعتراف". وقد تكرر ظاهرة بث اعترافاتهم المتلفزة وإصدار أحكام قاسية ضدهم بما في ذلك عقوبة الإعدام. وفقاً لمنظمة "العدالة من أجل إيران" -وهي منظمة لحقوق الإنسان مقرها لندن- فقد تم على شاشات التلفزيون الحكومي إجبار أكثر من 350 شخصاً على الاعتراف منذ الاحتجاجات الانتخابية لعام 2009.

ولسنوات كان برنامج القناة الثانية في التلفزيون الإيراني الذي يسمى "أخبار 20:30" هو الأداة الرئيسية لبث الاعترافات القسرية.

وقال موقع "إيران واير" المعني بالشؤون الاجتماعية الإيرانية "قبل هذا كانت الاعترافات القسرية تستخدم لقمع المنتقدين السياسيين والمثقفين

محاولة فاشلة لاغتيال مقدمة برامج عراقية

له انتهاكا لحرية العمل الصحافي. كما طالبت الجمعية وزارة الداخلية والجهات المختصة بفتح تحقيق في الحادث، والكشف عن الصحفيين.

واعتبر رئيس الجمعية، إبراهيم السراجي، أن محاولة الاغتيال تأتي ضمن سلسلة جرائم قتل تستهدف الإعلاميين، والصحافيين في العراق، على يد عصابة داخلية مجهولة دون أي ملاحقة أمنية أو قضائية من قبل الجهات المعنية. وأضاف أن "الشرطة لم تفتح تحقيقاً

وأضافت "أريد حقي من القضاء العراقي والسلطات المعنية بحماية أرواحنا وهي كفيلاً بذلك".

يشار إلى أن اشتياق تعمل مقدمة لبرنامج "شباب اكسترا" في قناة "أسيا" والذي يهتم بشريحة الشباب بعيداً عن القضايا السياسية. وكانت اشتياق تلقت تهديدات عبر رسائل نصية وصلتها من أرقام مجهولة، لم تأخذها على محمل الجد، ولم تبلغ الأجهزة الأمنية بشأنها، واكتفت بتغيير رقمها فقط.

وعندت جمعية الدفاع عن حرية الصحافة ما تعرضت

بغداد - نجحت مقدمة البرامج في قناة "أسيا" اشتياق عادل من محاولة اغتيال نفذها مسلحون ملثمون الجمعة.

وصرح أحد العاملين في قناة "أسيا" يدعى مصطفى الذهبي لجمعية الدفاع عن حرية الصحافة في العراق بأن المراسلة تعرضت لإطلاق نار من قبل مسلحين ملثمين، لحظة خروجها من منزلها في منطقة سبع ابرك ببغداد، ونتجت عن ذلك إصابات برصاص في الساق، وحالة إغماء نتيجة الهلع، نقلت على إثرها إلى المستشفى، لتلقي العلاج. وأشار إلى أن اشتياق استبدلت رقم هاتفها المحمول الخاص بها قبل يومين من تعرضها لمحاولة الاغتيال.

وقالت عادل عبر حسابها الرسمي على إنستغرام "بأي ذنب تهدر دماً؟" تعرضت اليوم (الجمعة) لحادث إطلاق ناري أسام منزلي وكان المتعرضون لي يستقلون دراجة نارية، وكانوا ملثمين".

